

俄语语法详解

第一卷 词法部分 上册

高乃贤 编

商务印书馆

俄 语 语 法 详 解

第 一 卷

词法部分 上册

高 乃 贤 编

商 务 印 书 馆

1964 年 • 北京

內 容 提 要

本书是在以前出版的《俄語語法詳解》(四卷本)的基础上重新改編的。編者参考了苏联現代俄語語法著作,并結合我国讀者的需要,比較詳細地讲述了各种語法現象,收集了各种語法难题,并作出解答。

本书分为三卷,第一、二卷为詞法部分,第三卷为句法。第一卷以格的范畴为中心,詳細叙述名詞、形容詞、数詞、代詞的变格和各格的用法,以及各种类型的前置詞用法。前置詞用法是格的用法的繼續,所以也列在第一卷內。

本书主要供中学和大学公共俄語教师备课参考,大学俄語专业学生課外閱讀之用,其他方面的俄語学习 者 也 可 以 参 考。

俄 語 語 法 詳 解

第 一 卷

詞 法 部 分 上 冊

高 乃 賢 編

商 务 印 书 馆 出 版

北京复兴門外草廠路

(北京市书刊出版业营业許可証出字第107号)

新华书店北京发行所发行 各地新华书店經售

北京印刷厂印 新街口裝訂厂裝

統一号书: 9017·441

1964年5月初版

开本 850×1163 1/32

1964年5月北京第1次印刷

字数 589 千字

印张 17 10/16

印数 1—21,000 册

定价 (10) 2.60 元

序

本书第一版（一卷本）由五十年代出版社于 1952 年出版。第二版是在第一版的基础上重新編写的，改为四册：第一册（語音、詞、名詞、形容詞、数詞、代詞部分）出版于 1956 年；第二册（動詞部分）出版于 1957 年，第三册（前置詞部分）和第四册（副詞、連接詞、語气詞、感叹詞部分）出版于 1958 年，这四册书均由时代出版社出版。

在这期間收到許多讀者来信，給編者不少鼓励并提出許多宝貴意見。現在，根据讀者的要求，在第二版四卷本的基础上按下列原則重新全面改編：1. 充实內容；2. 加强理論；3. 解决疑難問題；4. 压縮篇幅；5. 增加句法部分。

这个新編本，也就是第三次編写本，仍用原名《俄語語法詳解》。全书共分三卷：第一卷为詞法的前半部分（其中包括：詞、名詞、形容詞、数詞、代詞和前置詞），第二卷为詞法的后半部分（其中包括：動詞、副詞、状态詞、情态詞、連詞、小品詞和感叹詞），第三卷为句法部分。

新編本的特点是：1. 以苏联現代俄語語法理論为基础，結合我国讀者，特別是俄語教师的实际需要，理論与实践并重；2. 广泛收集和解答有关俄語語法的疑難問題，分別編入各有关章节內；3. 第一、二卷按詞法体系排列，但随时密切結合句法分析；4. 在取材和讲解方面力求詳尽、全面和系统化，同时又分別主次，尽量加以归納和总结；5. 例句力求簡易，稳定；6. 在必要的地方介紹簡明实用的教学法方面和修辞方面的參考材料。

第一卷詞法部分上册以格的范畴为中心，詳細叙述名詞、形容詞、数詞、代詞的变格情形以及与格有关的一切用法。前置詞的用法是格的用法的繼續，也包括在格的用法的体系內，所以本书将前置詞部分放在代詞部分后面，并詳細叙述前置詞（包括多种多样的名詞前置詞）的各种表义、用法及其不同的句法作用。为了压縮篇幅，第一卷取消了語音部分。

ГЛАВ 175/07

本书的主要讀者对象是中学俄語教师、高等学校公共俄語教师、俄語系学生及自修俄語者。

改編本书第一卷时，有几位同志参加收集資料、整理、抄写和校訂等工作，特别是陈正康同志协助改編前置詞部分。編者謹向这些同志表示衷心的謝意。最后希望讀者，尤其是俄語教师同志們，对本书提出批評和宝贵意見，来信請直接寄編者本人（北京阜外八里庄，北京师范学院外語系）。

高乃賢 1963年 5 月

目 录

詞 法

§ 1. 詞汇意义和語法意义	1
§ 2. 語法形式、語法范畴.....	2
同	
§ 3. 詞的形态成分	2
一、詞根; 二、詞綴; 三、詞干	
§ 4. 构詞法	8
一、构詞的方法; 二、构詞分析	
§ 5. 音变 (音的交替)	11
一、輔音音变; 二、元音音变	
§ 6. 复合詞	19
§ 7. 固定詞組	20
§ 8. 詞的縮写法 (略語)	20
§ 9. 大写字母	21
§ 10. 移行規則	24
§ 11. 拼写法述要	25
§ 12. 詞类	27

名詞

§ 13. 名詞的分类	30
§ 14. 动物名詞和非动物名詞	30
§ 15. 普通名詞和专有名詞	32
§ 16. 物質名詞和集合名詞	33

性和数

§ 17. 名詞的性	35
§ 18. 表示人的名詞的性別	37
§ 19. 名詞性別的变动	41
〔附录〕各种动物名詞的性別	
§ 20. 名詞的数	43

- 一、有单数和复数的名詞； 二、只有单数的名詞； 三、只有复数的名詞

变格

§ 21. 格的概念	47
§ 22. 各格的基本意义	48
§ 23. 名詞变格的类型	49
§ 24. 第一变格法	50
一、阳性、中性名詞变格； 二、阳、中性名詞变格的补充情形	
§ 25. 第二变格法	54
一、以 а, я 結尾的阴性名詞变格； 二、阴性名詞变格的补充情形	
§ 26. 第三变格法	56
一、以 ь 結尾的阴性名詞变格； 二、以 ь 結尾的阴性名詞变格的补充情形	
§ 27. 各性名詞变格总结	57
§ 28. 第一变格法的特殊情形	59
一、单、复数各格全有特殊变格的情形； 二、仅复数各格有特殊变格的情形； 三、仅复数第一格或第二格有特殊变格的情形	
§ 29. 阳性名詞单数特殊第二格	63
§ 30. 阳性名詞单数特殊第六格	67
§ 31. 第二变格法的特殊情形	69
§ 32. 个别名詞的特殊变格	71
§ 33. 只有复数的名詞变格	74
§ 34. 专有名詞的变格	75
一、地理名称的变格； 二、姓名的变格	
§ 35. 不变格的名詞	79

格的用法

§ 36. 第一格的用法	81
§ 37. 第二格的用法	84
一、和名詞連用； 二、和数詞連用； 三、和动詞連用；	

四、和形容詞連用; 五、和副詞連用; 六、和前置詞連用	
§ 38. 第三格的用法	97
一、和動詞連用; 二、和副詞連用; 三、和名詞連用;	
四、和形容詞連用; 五、和前置詞連用	
§ 39. 第四格的用法	107
一、和動詞連用; 二、和形容詞連用; 三、和副詞連用;	
四、和前置詞連用	
§ 40. 第五格的用法	112
一、和動詞連用; 二、和動名詞連用; 三、和形容詞連	
用; 四、其他用法; 五、和前置詞連用	
§ 41. 第六格的用法	122
§ 42. 動名詞	122
一、動名詞的構成和意義; 二、動名詞的行為主體; 三、	
動名詞的行為對象; 四、同一動名詞的行為主體與行	
為對象; 五、動名詞的譯例	

名詞的重音

§ 43. 名詞原形的重音位置	130
一、陽性名詞原形的重音位置; 二、陰性名詞原形的重	
音位置; 三、中性名詞原形的重音位置	
§ 44. 名詞變格形式的重音位置	134
一、重音固定在詞幹的名詞; 二、重音固定在詞尾的名	
詞; 三、重音從詞幹移到詞尾的名詞; 四、重音從詞尾	
移到詞幹的名詞; 五、名詞變格的重音位置總結	
§ 45. 重音移到前置詞上的情形	142

名詞構詞法

§ 46. 表示人的名詞後綴	145
一、表示男人的名詞後綴; 二、表示女人的名詞後綴;	
三、表示男、女人的共性名詞後綴	
§ 47. 表示事物的名詞後綴	151
§ 48. 表示抽象概念的名詞後綴	153
§ 49. 表示褒貶意味的名詞後綴	155
一、指小和表愛的名詞後綴; 二、指小的名詞後綴; 三、	

表爱的名詞后綴；四、指大的名詞后綴；五、表卑的名詞后綴

§ 50. 复合名詞 160

一、名詞詞干+名詞詞干构成的复合名詞；二、名詞詞干+動詞詞干构成的复合名詞；三、形容詞詞干+名詞詞干构成的复合名詞；四、数詞詞干+名詞詞干构成的复合名詞；五、其他两种詞干构成的复合名詞

§ 51. 复合縮写名詞 163

一、复合縮写名詞的构成法；二、复合縮写名詞的性、数、格和用法

形容詞

§ 52. 概述 166

§ 53. 形容詞的分类 167

一、性質形容詞；二、关系形容詞；三、物主形容詞；四、形容詞种类的轉变

§ 54. 形容詞的变格 173

一、硬变化；二、軟变化；三、混合变化；四、物主形容詞的变格

§ 55. 形容詞的用法 177

§ 56. 短尾形容詞 179

一、短尾形容詞的构成；二、短尾形容詞的用法；三、全尾形容詞和短尾形容詞在意义上的区别；四、短尾形容詞的特殊用法

§ 57. 形容詞的級 189

§ 58. 形容詞比較級 189

一、比較級的构成法；二、比較級的用法

§ 59. 形容詞最高級 199

一、最高級的构成法；二、最高級的用法

§ 60. 由其他詞类轉化的形容詞 205

§ 61. 由形容詞轉化的名詞 206

§ 62. 形容詞的重音 207

一、全尾形容詞的重音；二、短尾形容詞的重音；三、

比較級和最高級的重音

形容詞构詞法

- § 63. 形容詞后綴构詞法 214
一、由名詞构成的形容詞；二、由動詞构成的形容詞；
三、由形容詞构成的形容詞；四、由其他詞类构成的形容詞
- § 64. 形容詞前綴构詞法 220
- § 65. 形容詞前后綴构詞法 220
- § 66. 复合形容詞 221
一、复合形容詞的构成；二、复合形容詞的写法

数詞

- § 67. 概述 225
- § 68. 数詞的分类 228
- § 69. 数詞的构詞法 228
一、定量数詞的构詞法；二、序数詞的构詞法
- § 70. 定量数詞 231
一、один；二、два, три, четыре；三、пять —
девятьсот；四、тысяча, миллион, миллиард；
五、合成数詞
- § 71. 定量数詞与名詞連用的特殊情形 251
- § 72. 不定量数詞 253
- § 73. 与量数詞有关的謂語動詞用法 257
- § 74. 集合数詞 260
一、оба (обе)；二、двое, трое ...
- § 75. 分数詞 267
一、名詞分数詞；二、詞組分数詞 (眞分数, 帶分数,
小数)
- § 76. 量数詞与前置詞 по 的連用法 276
- § 77. 序数詞 281
一、序数詞的变格；二、序数詞的用法
- § 78. 概数表示法 285
- § 79. 時間表示法 285

一、与数詞有关的年、月、日用法； 二、钟点表示法；
三、世紀

§ 80. 年齡表示法 290

一、实有年齡表示法；二、虚岁数表示法；三、大約年齡表示法；四、比較年齡表示法；五、年齡的其他表示法

§ 81. 加減乘除的說法 292

一、加法；二、減法；三、乘法；四、除法；五、連算法

§ 82. 倍数和百分数的譯法 293

一、增加若干倍；二、减少几分之几；三、增加百分之几

代詞

§ 83. 代詞的分类 295

§ 84. 人称代詞 297

一、人称代詞的用法；二、人称代詞的句法作用

§ 85. 物主代詞 304

§ 86. 反身代詞 308

§ 87. 指示代詞 309

§ 88. 疑問代詞 314

§ 89. 关系代詞 317

§ 90. 限定代詞 318

一、весь；二、сам；三、самый；四、каждый, всякий, любой

§ 91. 不定代詞 327

一、не 型和 -то 型；二、-нибудь 和 -либо 型；
三、кое- 型；四、轉化来的詞

§ 92. 否定代詞 335

§ 93. 其他詞类向代詞的轉化 337

前置詞

§ 94. 前置詞的概念 339

§ 95. 前置詞表示的語法关系 346

一、原始前置詞表示的主要語法关系；二、派生前置詞表示的主要語法关系

§ 96. 前置詞的分类 350

- 一、原始前置詞；二、副詞前置詞；三、名詞前置詞；
四、動詞前置詞；五、合成前置詞

〔附录〕前置詞分类总表

前置詞的用法

要求用一个格的前置詞

一、要求第二格的前置詞

§ 97. без	360	§ 121. в отношении ...	373
§ 98. близ	362	§ 122. впереди	374
§ 99. вблизи	363	§ 123. вплоть до	374
§ 100. в виде	363	§ 124. в пользу	375
§ 101. ввиду	364	§ 125. впредь до	376
§ 102. в деле	365	§ 126. в продолжение	
§ 103. вдоль	365		376
§ 104. в зависимости		§ 127. в процессе	376
от	366	§ 128. в рассуждении	
§ 105. взамен	366		377
§ 106. в знак	366	§ 129. в результате ...	377
§ 107. в интересах	367	§ 130. вроде	378
§ 108. в качестве	367	§ 131. в роли	379
§ 109. в лице	368	§ 132. в ряде	379
§ 110. вместо	368	§ 133. в ряду	379
§ 111. вне	368	§ 134. в свете	380
§ 112. внизу	369	§ 135. в силу	380
§ 113. внутри	369	§ 136. вследствие	381
§ 114. внутрь	370	§ 137. в случае	381
§ 115. в области	370	§ 138. в смысле	382
§ 116. во время	371	§ 139. в течение	382
§ 117. возле	371	§ 140. в ходе	382
§ 118. во имя	372	§ 141. в целях (с	
§ 119. вокруг	372	целью)	383
§ 120. в отличие от ...	373	§ 142. в честь	383

§ 143. для	384	§ 171. подле	411
§ 144. до	386	§ 172. позади	411
§ 145. за исключением	389	§ 173. по линии	412
§ 146. за счёт	390	§ 174. по мере	412
§ 147. из	391	§ 175. помимо	413
§ 148. из-за	394	§ 176. поперёк	413
§ 149. из-под	395	§ 177. по поводу	414
§ 150. касательно	396	§ 178. по причине	414
§ 151. кроме	397	§ 179. после	415
§ 152. кругом	398	§ 180. по случаю	416
§ 153. мимо	398	§ 181. посреди (посре-	
§ 154. на базе	399	дине, посереди-	
§ 155. накануне	400	не)	416
§ 156. на основе (на		§ 182. посредством ...	417
основании)	400	§ 183. по части	417
§ 157. наподобие	401	§ 184. прежде	418
§ 158. напротив	401	§ 185. при помощи	418
§ 159. на протяжении	401	§ 186. против	419
§ 160. насчёт	402	§ 187. путём	421
§ 161. начиная с (от) ...	402	§ 188. ради	421
§ 162. независимо от ...	403	§ 189. сверх	422
§ 163. около	403	§ 190. свыше	423
§ 164. от	405	§ 191. сзади	424
§ 165. от имени	409	§ 192. со времени	424
§ 166. от лица	409	§ 193. со дня	424
§ 167. относительно ...	410	§ 194. со стороны	425
§ 168. поверх	410	§ 195. с-под	426
§ 169. по вине	410	§ 196. с помощью	426
§ 170. под видом	411	§ 197. среди	426
		§ 198. у	428

二、要求第三格的前置詞

§ 199. благодаря.....	431	(невпример).....	438
§ 200. вопреки.....	431	§ 209. подобно	438
§ 201. в противовес ...	432	§ 210. по отношению	
§ 202. в противопо-		к.....	439
ложность	432	§ 211. применительно	
§ 203. вслед	433	к.....	439
§ 204. глядя по	433	§ 212. согласно	439
§ 205. к.....	433	§ 213. сообразно	440
§ 206. навстречу		§ 214. соответственно	
(встречу)	436		440
§ 207. наперекор.....	437	§ 215. соразмерно	441
§ 208. не в пример		§ 216. судя по	441

三、要求第四格的前置詞

§ 217. включая.....	441	§ 221. про	443
§ 218. исключая (вы-		§ 222. сквозь	444
ключая)	442	§ 223. спустя.....	445
§ 219. невзирая на.....	442	§ 224. через	446
§ 220. несмотря на.....	443		

四、要求第五格的前置詞

§ 225. в связи с	448	§ 231. наряду с.....	453
§ 226. вслед за.....	448	§ 232. начиная	454
§ 227. в соответствии		§ 233. перед	454
с	449	§ 234. по-над.....	456
§ 228. кончая.....	450	§ 235. по сравнению с	
§ 229. между (меж) ...	450		457
§ 230. над	452		

五、要求第六格的前置詞

§ 236. при	457
------------------	-----

要求用两个格的前置詞

§ 237. по-за 要求第四格和第五格	461
§ 238. в 要求第四格	461

в 要求第六格	471
§ 239. за 要求第四格.....	475
за 要求第五格.....	480
§ 240. на 要求第四格.....	483
на 要求第六格.....	489
§ 241. о 要求第六格	494
о 要求第四格	495
§ 242. под 要求第四格 ...	496
под 要求第五格 ...	499

要求用三个格的前置詞

§ 243. по 要求用第三格... 501	§ 244. с 要求用第二格 ... 509
по 要求用第四格... 506	с 要求用第四格 ... 512
по 要求用第六格... 508	с 要求用第五格 ... 514

若干同义前置詞的用法比較

一、空間关系

§ 245. близ, вблизи, возле, подле, около, у, при, под, мимо.....	519
§ 246. между, среди, посреди	520
§ 247. внутри 和 в	521
§ 248. в 和 на, из 和 с	522
§ 249. вдоль 和 по	524
§ 250. через 和 сквозь	524
§ 251. впереди, спереди 和 перед; позади, сзади 和 за.....	525
§ 252. над, на 和 сверху, поверх	526
§ 253. вокруг 和 кругом	527

二、時間关系

§ 254. в, за, на	527
§ 255. за 和 во время	530
§ 256. до 和 по	530
§ 257. до 和 перед	531
§ 258. к 和 под, накануне	532
§ 259. от 和 с (из)	533
§ 260. после 和 по	533
§ 261. после 和 через, спустя.....	534

§ 262. в течение, в продолжение и на протяжении	535
§ 263. в ходе и в процессе	535
三、原因关系	
§ 264. из и за (接第四格)	536
§ 265. от и с	536
§ 266. из и от	536
§ 267. из-за (через) и от	537
§ 268. вследствие и из-за, от	537
§ 269. по и по при-	
§ 270. в результате и вследствие	538
§ 271. за (接第五格) и из-за	539
§ 272. ввиду и в силу	539
§ 273. 其他原因前置词 ...	539
四、目的关系	
§ 274. для и ради ...	541
§ 275. за (接第五格) и	
§ 276. на и в	541
五、其他关系	
§ 277. о, про, касательно, относительно, насчёт	542
§ 278. от, из, с, у	543
例句作者姓名表	544

詞法 MORFOLOGIЯ

語法 (грамматика) 是一門獨立科學，是語言學 (языкознание) 的一個組成部分，它是詞形變化規則和用詞造句規則的綜合。

《Граммáтика》(希臘文 *grammatike*) 这一术语基本意义有二:

- ① 語言的語法結構——即我們在“語法規則”、“語法現象”、“語法意義”等詞組中所指的“語法”；②研究語言的語法結構的一門科學——即“語法學”。

語法 (грамматика) 分为两个基本部分: 詞法 (或譯“形态学”) 和句法 (或譯“结构学”).

詞法 (морфоло́гия) 研究詞形变化規則。

句法 (сінтаксис) 研究用詞造句規則。

在研究詞形变化时，必須研究它的結構和語法意义。为了具体地說明詞的某一变化形式的語法意义及其特有的性質（特征），又必須用之于例句中。于是研究的过程就由詞的变化进入到詞的用法。因此，詞法除研究詞形变化規則外，又要研究詞的語法結構、語法意义及其用法。

§ 1. 詞匯意義和語法意義 Лексическое значение и грамматическое значение

一般的詞既有詞匯意義 (лексическое значение) 又有語法意義 (грамматическое значение). 如: человек, идти. 它們的詞匯意義是“人”和“行走”. 但 человек 一詞的詞義和詞形又表示下列語法意義: 名詞、陽性、單數、第一格. идти 一詞又表示: 動詞、不及物性等語法意義. 單詞如用于句中, 它的語法意義就更多了, 如 Человек идёт (人行) 一句中的 идёт 又表示現在時、單數、第三人稱、敘述式等語法意義.

詞匯意義是抽象的。如：человек 一詞並不專指某一個人，而表示一切“人”的通稱——抽象的意義（只有專有名詞的詞匯意義才是比較具體的）。而語法意義比詞匯意義更抽象，更概括。идёт, думает 等詞都表示動詞、現在時、單數、第三人稱等語法意義。

仅属于某一詞的內在涵义是該詞的詞汇意义。为一类詞所共有的概括的、抽象的外在意义是語法意义。